

Jabra GN

BENUTZER-
HANDBUCH



SPEAK2 75

Technologie für jeden Moment deines Lebens

© 2023 GN Audio A/S. Alle Rechte vorbehalten. Jabra® ist eine Marke von GN Audio A/S. Die Bluetooth®-Wortmarke und -Logos sind Eigentum der Bluetooth SIG, Inc., und jegliche Benutzung dieser Marken durch GN Audio A/S erfolgt unter Lizenz.

Made in China

MODELL: PHS060Wa



Die Konformitätserklärung findest du unter
www.jabra.com.de/doc

1. Willkommen	5
2. Überblick	6
2.1 Version für Microsoft Teams	
2.2 UC-Variante	
2.3 Im Lieferumfang enthaltenes Zubehör	
2.4 Optionales Zubehör	
3. Anleitung zur Position	9
3.1 Kleiner Meetingraum	
3.2 Mittelgroßer Meetingraum	
4. Aufladen	11
4.1 Aufladung über USB	
4.2 Akkustatus	
5. Verbinden	13
5.1 Anschluss an einen Computer (USB-Kabel)	
5.2 Anschluss an einen Computer (Bluetooth-Adapter)	
5.3 Verbindung mit einem Smartphone oder Tablet	
6. Verwendung	16
6.1 Tastenansicht	
6.2 Typische Verwendung	
6.3 Handhabung mehrerer Anrufe	
6.4 Smart-Button	
6.5 Taste „Microsoft Teams“	

6.6	LED-Ring zur Statusanzeige	
6.7	LED-Anzeige für Mikrofonqualität	
6.8	Sprachmitteilungen	
6.9	Automatisches Verbinden	
6.10	Werkseinstellungen	
7.	Anwendungen und Firmware-Update.....	35
7.1	Jabra Sound+	
7.2	Jabra Direct	
7.3	Firmware aktualisieren	
8.	Support	37
8.1	FAQs und technische Daten	
8.2	So pflegst du dein Jabra-Gerät	
8.3	So reinigst du dein Jabra-Gerät	

1. Willkommen

Vielen Dank, dass du die Jabra Speak2 75 verwendest. Wir wünschen dir viel Freude damit!

Hier einige wichtige Features der Jabra Speak2 75, von denen du profitierst:

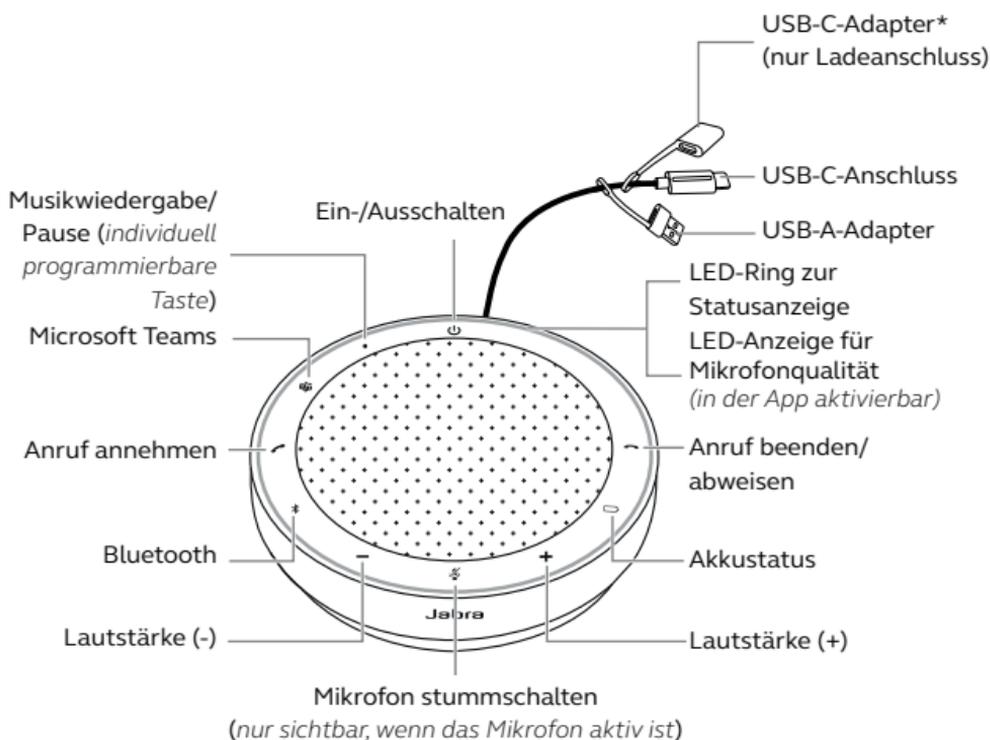
- Super-Breitband-Audio* und 65-mm-Breitbandlautsprecher
- Erweitertes Vollduplex-Audio sorgt für natürliche Gespräche
- Vier Beamforming-Mikrofone mit Geräuschunterdrückung
- Dank der LED-Anzeige für Mikrofonqualität** weißt du, ob du gehört wirst
- Die Sprachnivellierung gleicht die Lautstärke aller Stimmen an
- Zertifiziert für führende Online-Meeting-Plattformen

* Für ein Super-Breitband-Sounderlebnis sind UC-Client-Unterstützung und Geräteunterstützung erforderlich.

** Erfordert eine anfängliche Aktivierung über die Jabra Sound+ App oder Jabra Direct App

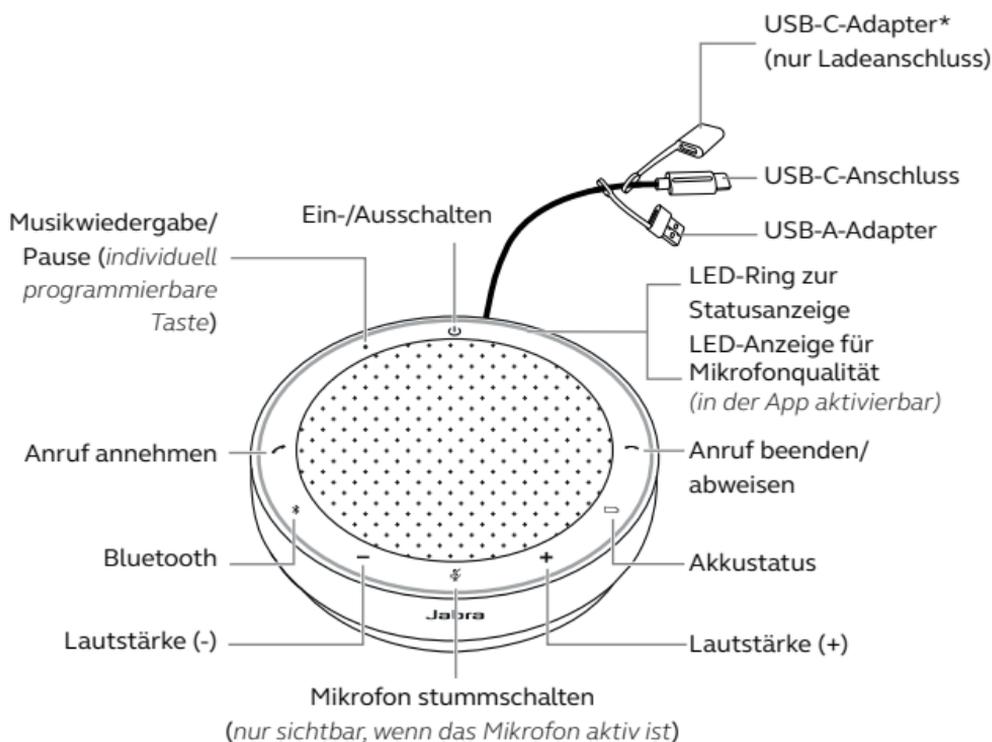
2. Überblick

2.1 Version für Microsoft Teams



- * Der USB-C-Adapter wurde hinzugefügt, um den EU-Vorschriften zu entsprechen. Mit diesem Adapter kann die Kabellänge zum Aufladen der Jabra Speak2 75 verlängert werden.

2.2 UC-Variante

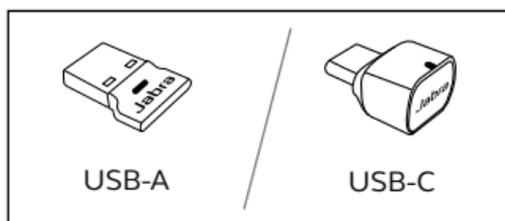


- * Der USB-C-Adapter wurde hinzugefügt, um den EU-Vorschriften zu entsprechen. Mit diesem Adapter kann die Kabellänge zum Aufladen der Jabra Speak2 75 verlängert werden.

2.3 Im Lieferumfang enthaltenes Zubehör



Reiseetui

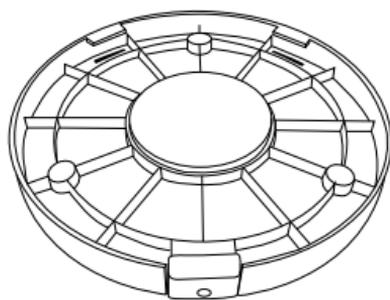


Jabra Link Bluetooth-Adapter

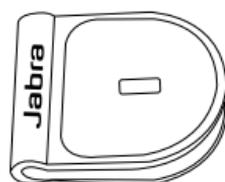
Je nach Version der Speak2 75 ist der Jabra Link Bluetooth-Adapter möglicherweise nicht im Lieferumfang enthalten. Er kann erworben werden unter [Jabra.com/accessories](https://www.jabra.com/accessories)

2.4 Optionales Zubehör

Das optionale Zubehör ist auch auf [jabra.com/accessories](https://www.jabra.com/accessories) erhältlich



Jabra Speak2 75 Halterung für die sichere Montage

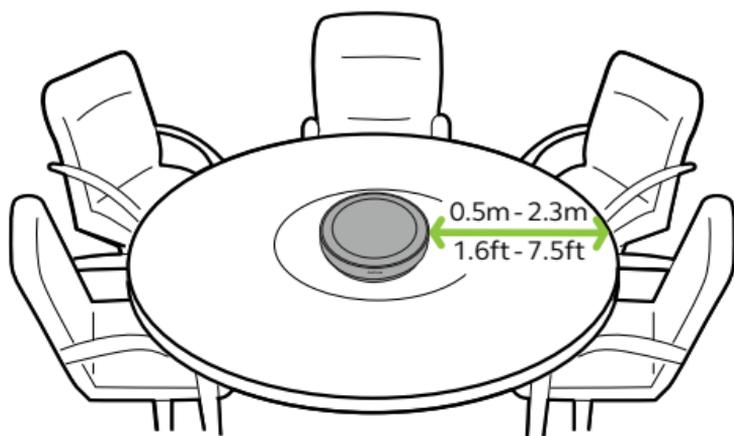


Jabra Kensington-Schloss-Adapter

3. Anleitung zur Position

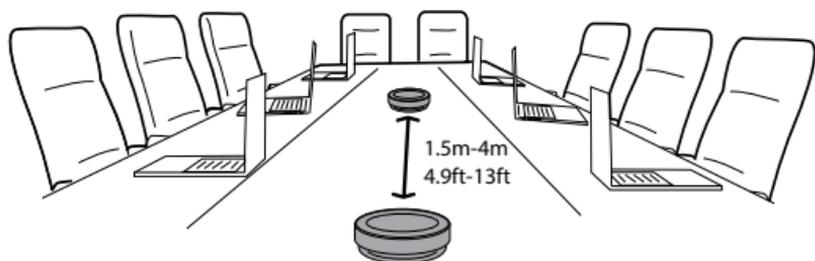
3.1 Kleiner Meetingraum

Für eine optimale Klangqualität stellst du die Freisprechlösung mit einem Abstand von maximal 2,3 Meter zu den Teilnehmer:innen in der Mitte des Tisches auf, aber nicht näher als 0,5 Meter.



3.2 Mittelgroßer Meetingraum

Stelle für Meetings mit bis zu 16 Personen in einem Raum zwei Jabra Speak2 75-Geräte in einem Abstand von bis zu 4 m auf, aber nicht näher als 1,5 m. Für eine optimale Klangqualität stellst du die Konferenzlösungen mit einem Abstand von maximal 2,3 Meter zu den Teilnehmer:innen in der Mitte des Tisches auf, aber nicht näher als 0,5 Meter.



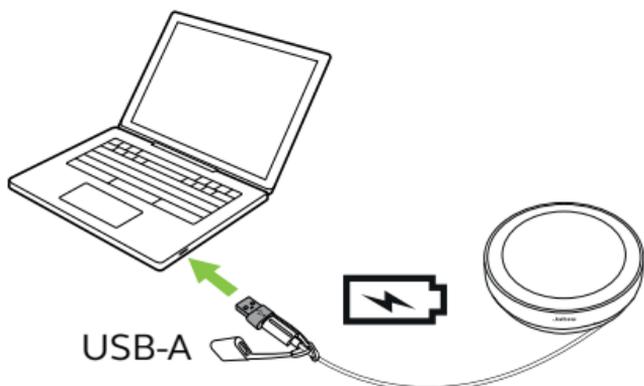
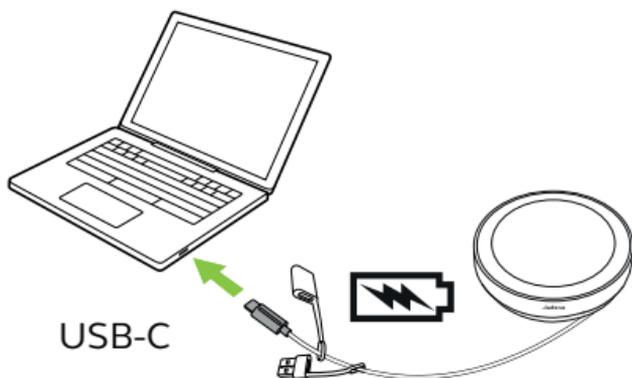
Um die Audioverbindung der beiden Jabra Speak2 75-Geräte herzustellen, schalte die Konferenzlösungen ein und positioniere sie nahe beieinander (50 cm). Tippe auf jeder Konferenzlösung auf den **Smart-Button**, um die Verbindung herzustellen.



4. Aufladen

4.1 Aufladung über USB

Verbinde die Freisprechlösung über das mitgelieferte USB-Kabel mit dem PC. Je nach Ausgangsleistung des Anschlusses kann bei Verwendung von USB-C schneller aufgeladen werden. Der Akku bietet bis zu 32 Stunden schnurlose Nutzung.

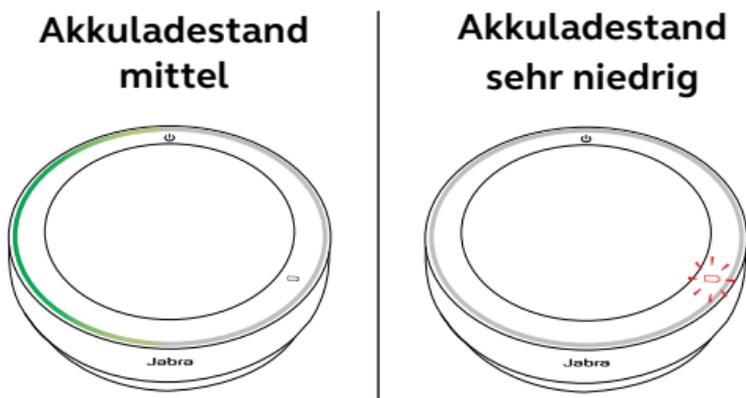


Um die Kabellänge zum Aufladen der Konferenzlösung zu verlängern, schließe den USB-C-Adapter an das mitgelieferte USB-Kabel der Jabra Speak2 75 an. Schließe ein weiteres USB-Kabel an und verbinde es mit dem Stromnetz.

4.2 Akkustatus

Um den aktuellen Akkuladestand anzuzeigen, tippst du auf die Taste **Akku** (Battery). Der LED-Ring blinkt, um den Status anzuzeigen.

Wenn der Akkuladestand sehr niedrig ist, blinkt die Taste **Akku** (Battery) rot.



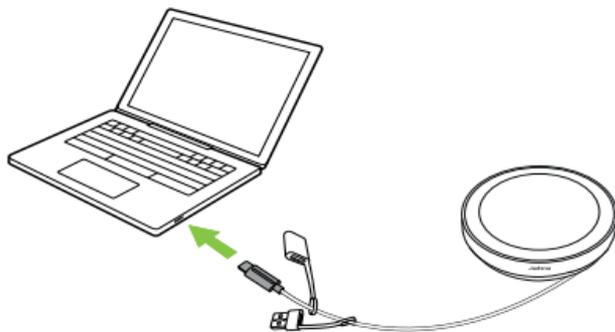
5. Verbinden

Es wird empfohlen, zum Anschluss an einen Computer das integrierte USB-Kabel oder den Jabra Link Bluetooth-Adapter zu verwenden, da diese Verbindungen zertifiziert sind und eine optimale Audioqualität gewährleisten. Eine Standard-Bluetooth-Verbindung mit einem Computer ist nicht zertifiziert und bietet möglicherweise nicht dieselbe Audioqualität wie eine Verbindung über ein USB-Kabel oder einen Bluetooth-Adapter.

5.1 Anschluss an einen Computer (USB-Kabel)

Verbinde die Freisprechlösung mit dem USB-C- oder USB-A-Anschluss deines Computers.

Gegebenenfalls musst du die Jabra Speak2 75 als Wiedergabe- und Aufnahmegerät in den Audio-Einstellungen deines Betriebssystems und des Videokonferenz-Tools (Microsoft Teams, Zoom, Cisco Webex usw.) festlegen.

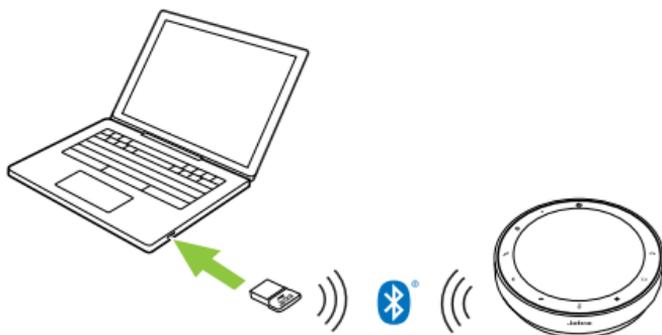


Beim Anschließen des USB-Kabels schaltet sich die Konferenzlösung automatisch ein. Die Konferenzlösung schaltet sich automatisch aus, wenn das USB-Kabel getrennt wird und die Konferenzlösung nicht per Bluetooth mit einem anderen Gerät verbunden ist.

Der USB-A-Adapter darf nicht vom Kabel abgezogen werden und sollte nicht mit anderen Geräten verwendet werden.

5.2 Anschluss an einen Computer (Bluetooth-Adapter)

Verbinde den Jabra Link Bluetooth-Adapter mit einem USB-Anschluss deines Computers. Die Konferenzlösung und der Jabra Link Bluetooth-Adapter sind vorab gepairt und sofort einsatzbereit. Die Bluetooth-Reichweite beträgt bis zu 30 Meter.



Gegebenenfalls musst du den Jabra Link Bluetooth-Adapter als Wiedergabe- und Aufnahmegerät in den Audio-Einstellungen deines Betriebssystems und des Videokonferenz-Tools (Microsoft Teams, Zoom, Cisco Webex usw.) festlegen, damit die Konferenzlösung ordnungsgemäß funktioniert. Verwende Jabra Direct, um ein erneutes Pairing der Konferenzlösung mit dem Jabra Link Bluetooth-Adapter durchzuführen.

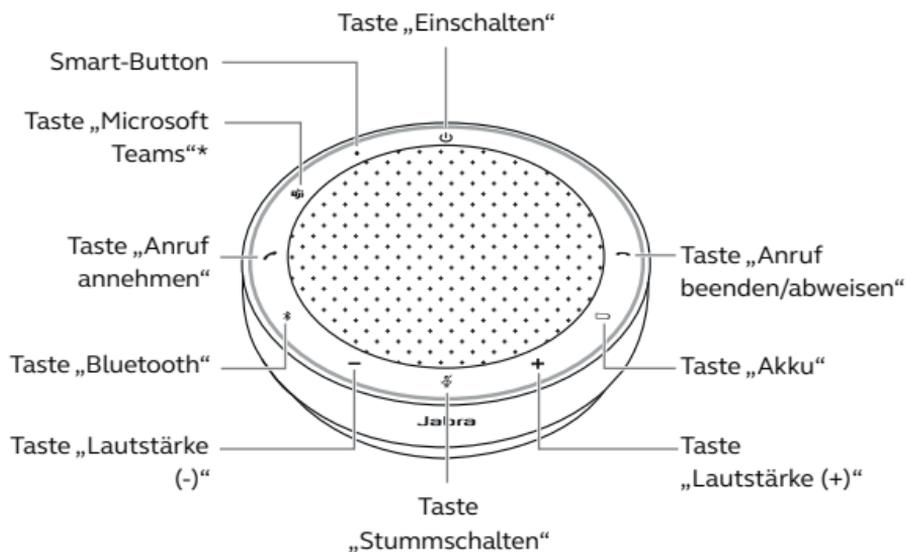
5.3 Verbindung mit einem Smartphone oder Tablet

Halte die Taste **Bluetooth** ca. 3 Sekunden lang gedrückt und befolge die Sprachanweisungen, um dein Smartphone oder Tablet zu verbinden. Die Bluetooth-Reichweite beträgt bis zu 10 Meter.



Um die Verbindung zu trennen oder neu herzustellen, tippe erneut auf die Taste **Bluetooth**.

6. Verwendung



*Nur Version für Microsoft Teams

6.1 Tastenansicht

Die Tasten sind hintergrundbeleuchtet und nur sichtbar, wenn die Freisprechlösung eingeschaltet ist. Die Taste **Einschalten** (Power) ist jedoch immer sichtbar. Nach 1 Minute Inaktivität verblasst die Tastenansicht, kann aber durch Antippen des Bereichs, in dem sich die Tasten befinden, wieder aktiviert werden.

Die Taste **Microsoft Teams**, der **Smart-Button** und die Taste **Stummschalten** (Mute) sind nur unter besonderen Bedingungen sichtbar.

6.2 Typische Verwendung

	WAS	WIE
	Ein-/Ausschalten	Halte die Taste Einschalten (Power) ca. 2 Sekunden lang gedrückt
	Anruf annehmen	Tippe auf die Taste Anruf annehmen (Answer call)
	Anruf beenden/abweisen	Tippe auf die Taste Anruf beenden/abweisen (End/reject call)
	Lautstärke erhöhen/ verringern	Tippe (oder halte) die Taste Lautstärke (+) (Volume up) oder Lautstärke (-) (Volume down)
	Mikrofon- Stummschaltung aktivieren/deaktivieren	Tippe auf die Taste Stummschalten (Mute) (nur sichtbar, wenn das Mikrofon aktiv ist)
	Akkustatus	Tippe auf die Taste Akku (Battery)
	Bluetooth-Pairing	Halte die Taste Bluetooth ca. 3 Sekunden lang gedrückt und befolge die Sprachanweisungen
	Verbindung mit einem zuvor gepairten Bluetooth-Gerät	Tippe auf die Taste Bluetooth

WAS	WIE
	<p>Tippe auf die Taste Microsoft Teams * (nur sichtbar bei Anmeldung in Microsoft Teams)</p>
 <p>An aktivem Microsoft Teams-Meeting teilnehmen</p>	<p>Tippe auf die Taste Microsoft Teams * (nur sichtbar bei Anmeldung in Microsoft Teams)</p>
<p>Versäumte Anrufe und Voicemails in Microsoft Teams ansehen</p>	<p>Tippe auf die Taste Microsoft Teams * (nur sichtbar bei Anmeldung in Microsoft Teams)</p>
	<p>Halte die Taste Microsoft Teams * ca. 2 Sekunden lang gedrückt (nur sichtbar bei Anmeldung in Microsoft Teams)</p>
 <p>Musikwiedergabe/ Pause (Standard), Kurzwahl oder Sprachassistent für Mobilgeräte</p>	<p>Tippe auf den Smart-Button</p>
<p>Manuelle Verbindung mit einer anderen Speak2 75</p>	<p>Halte den Smart-Button ca. 8 Sekunden lang gedrückt</p>

* Die Tastenfunktion ist abhängig von der Microsoft Teams Desktop-Anwendung. Zertifiziert für USB-Verbindung oder Jabra Link Bluetooth-Adapter-Verbindung. Standard-Bluetooth-Verbindungen sind nicht zertifiziert.

6.3 Handhabung mehrerer Anrufe

	WAS	WIE
	Aktiven Anruf halten und eingehenden Anruf annehmen	Tippe auf die Taste Anruf annehmen (Answer call)
	Umschalten zwischen gehaltenem und aktivem Anruf	Tippe auf die Taste Anruf annehmen (Answer call)
	Eingehenden Anruf abweisen und mit aktivem Anruf fortfahren	Tippe auf die Taste Anruf beenden/abweisen (End/reject call)

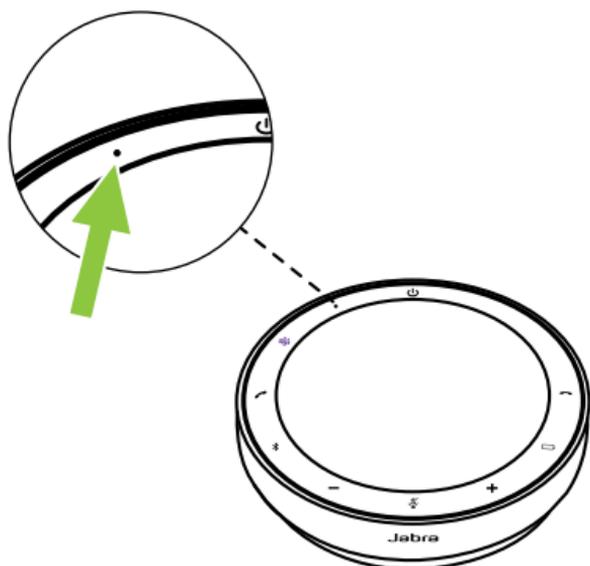
6.4 Smart-Button

Der **Smart**-Button kann in Jabra Direct oder Jabra Sound+ angepasst werden.

Die verfügbaren Optionen sind:

- Musikwiedergabe/Pause (Standard)
- Kurzwahl
- Sprachassistent für Mobilgeräte
- Keine

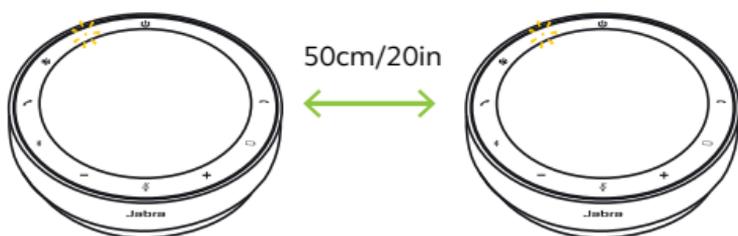
Bei Auswahl von „Keine“ ist der **Smart**-Button nicht sichtbar.



Du kannst über den **Smart**-Button auch zwei Speak2 75-Geräte verbinden.

Verbinden von zwei Jabra Speak2 75-Geräten

Um die Audioverbindung der beiden Jabra Speak2 75-Geräte herzustellen, schalte die Konferenzlösungen ein und positioniere sie nahe beieinander (50 cm). Wenn der Abstand zwischen den beiden Konferenzlösungen 50 cm oder weniger beträgt, blinkt die LED am **Smart-Button** auf beiden Geräten gelb.



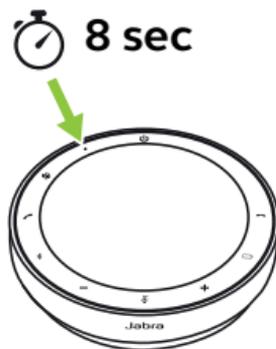
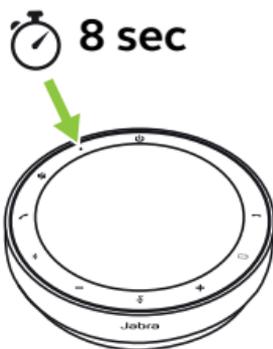
Tippe auf jeder Konferenzlösung auf den **Smart-Button**, um die Verbindung herzustellen. Der LED-Ring an jedem Gerät leuchtet gelb und du hörst eine Sprachbenachrichtigung zur Bestätigung der Verbindung. Die LED am **Smart-Button** leuchtet gelb, um anzuzeigen, dass eine aktive Verbindung mit einer anderen Jabra Speak2 75 besteht.



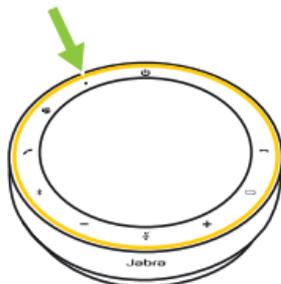
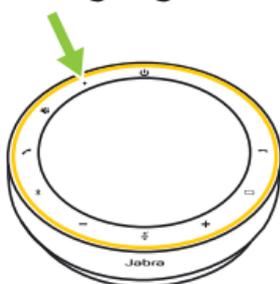
Alle Anruf- und Audiosteuerungen sind auf beiden Konferenzlösungen verfügbar.

Die Verbindung zwischen den Konferenzlösungen bleibt auch nach dem Ausschalten der Geräte erhalten. Wenn die Konferenzlösungen eingeschaltet sind und sich in Reichweite befinden, verbinden sie sich automatisch.

Wenn es nicht möglich ist, die Konferenzlösungen nahe beieinander zu positionieren, um die Verbindung automatisch zu starten, kannst du sie manuell starten, indem du den Smart-Button an beiden Geräten ca. 8 Sekunden lang gedrückt hältst.

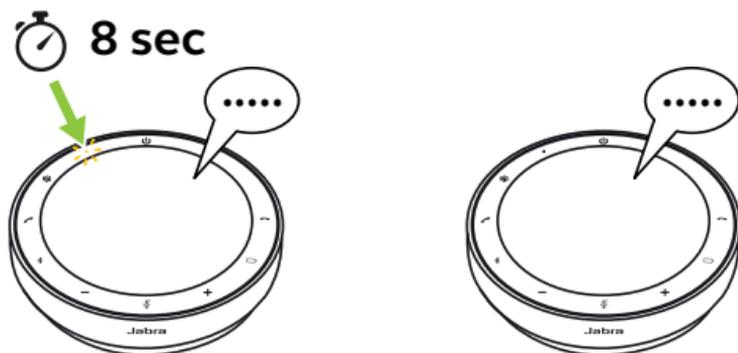


Der LED-Ring an jedem Gerät leuchtet gelb und du hörst eine Sprachbenachrichtigung zur Bestätigung der Verbindung.



Die LED am Smart-Button leuchtet gelb, um anzuzeigen, dass eine aktive Verbindung mit einer anderen Jabra Speak2 75 besteht.

Halte zum Trennen der Konferenzlösungen den **Smart-Button** an einer der Konferenzlösungen ca. 8 Sekunden lang gedrückt. Die LED am **Smart-Button** des Geräts blinkt gelb.

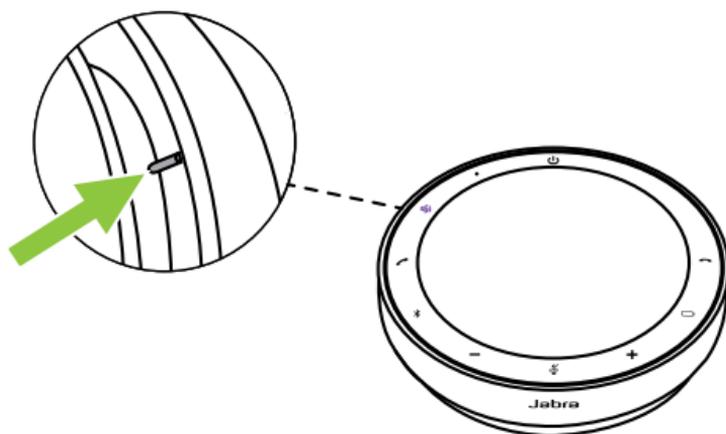


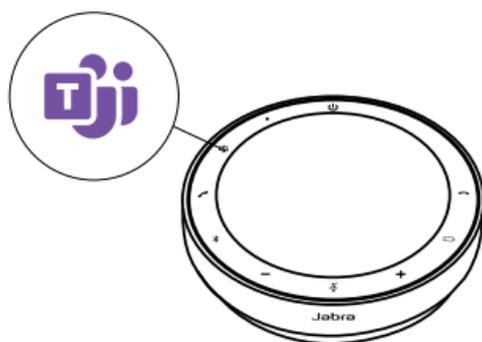
Eine Sprachbenachrichtigung bestätigt, dass die Konferenzlösungen getrennt sind.

6.5 Taste „Microsoft Teams“

Die Taste **Microsoft Teams** ist nur sichtbar, wenn die Freisprechlösung mit deinem Computer verbunden ist und du bei Microsoft Teams angemeldet bist. Der Button ist in seiner Funktion vom aktuellen Status von Microsoft Teams abhängig.

Um die Taste „Microsoft Teams“ durch Berührung schnell zu finden, gibt es einen kleinen Knopf an der Unterseite der Taste.





ANZEIGE

WAS ES BEDEUTET



Dauerhaft
violette LED

Verbindung mit Microsoft
Teams

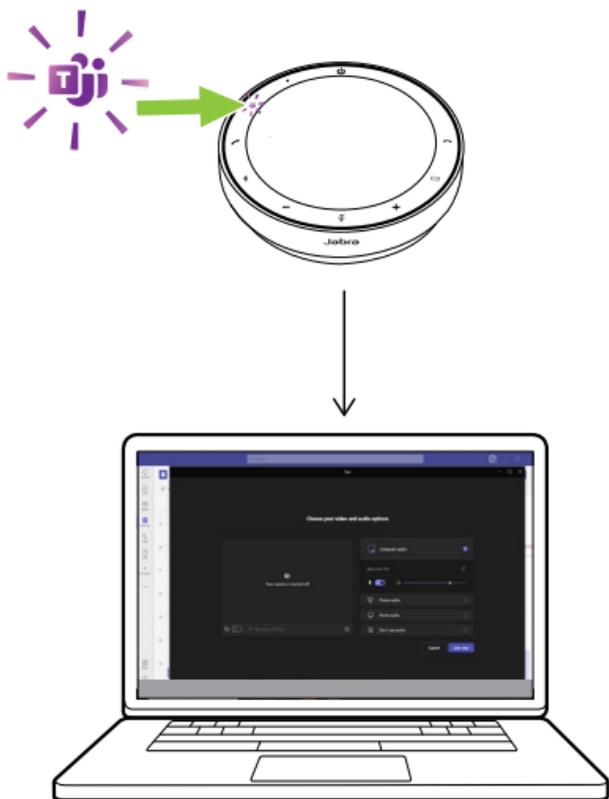


Taste
„Microsoft
Teams“
blinkt
violett

wenn Nutzende einem
Microsoft Teams Meeting
beitreten können

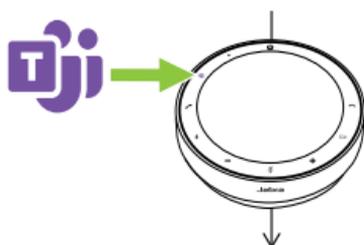
Teilnahme an einem Microsoft Teams-Meeting

Wenn ein geplantes Microsoft Teams-Meeting begonnen hat, blinkt die Taste **Microsoft Teams** violett. Tippe auf die Taste **Microsoft Teams** an der Freisprechlösung, um am Meeting teilzunehmen.



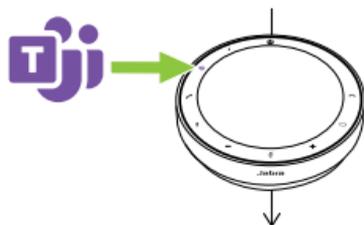
Microsoft Teams in den Vordergrund bringen

Wenn Microsoft Teams aktiv, aber minimiert ist, tippe auf die Taste **Microsoft Teams** an der Freisprechlösung, um das Fenster zu maximieren und in den Vordergrund zu bringen.

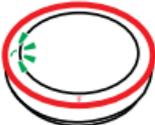


In Microsoft Teams-Meeting Hand heben/senken

Halte in einem Microsoft Teams-Meeting die Taste **Microsoft Teams** an der Freisprechlösung ca. 2 Sekunden lang gedrückt, um deine Hand zu heben/zusenken. Diese Aktion wird durch ein gelbes Handsymbol neben deinem Namen angezeigt.



6.6 LED-Ring zur Statusanzeige

LED-RING	STATUS
	Gespräch läuft
	Stummgeschaltet
	Eingehender Anruf
	Eingehender Anruf während eines Anrufs
	Eingehender Anruf während der Stummschaltung
	Werkseinstellungen

LED-RING	STATUS
 A circular LED ring with a thick pink outer ring and a thin black inner ring.	Firmware-Update
 A circular LED ring with a thick grey outer ring and a thin black inner ring.	LED-Status „Standby“
 A circular LED ring with a thick silver outer ring and a thin black inner ring.	Streamen von Medien
 A circular LED ring with a thick yellow outer ring and a thin black inner ring.	Verbindung mit einer anderen Speak2 75

6.7 LED-Anzeige für Mikrofonqualität

Die LED an der Freisprechlösung leuchtet auf, um anzuzeigen, wie präzise die Freisprechlösung Stimmen in der Umgebung erfasst.

LED-RING	STIMMENERFASSUNG
	Optimale Stimmenerfassung. Wenn Sprecher:innen erkannt werden, leuchtet die Freisprechlösung in deren Richtung grün auf.
	Schlechte Stimmenerfassung. Positioniere dich näher an der Freisprechlösung oder sprich lauter/deutlicher.
	Sehr schlechte Stimmenerfassung. Positioniere dich näher an der Freisprechlösung und sprich lauter/deutlicher.

Die LED-Anzeige für Mikrofonqualität ist standardmäßig deaktiviert und kann in Jabra Direct oder Jabra Sound+ aktiviert werden.

6.8 Sprachmitteilungen

An der Freisprechlösung wird Folgendes angezeigt: Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen, Akkuladestand, Pairing- und Bluetooth-Verbindungsstatus. Du kannst über Jabra Direct oder Jabra Sound+ Benachrichtigungstöne oder Sprachbenachrichtigungen auswählen.

Die Sprache für die Sprachbenachrichtigungen kann in Jabra Direct und Sound+ geändert werden. Unterstützte Sprachen sind: Deutsch, Englisch, Chinesisch (Mandarin), Französisch, Japanisch, Koreanisch und Spanisch.

6.9 Automatisches Verbinden

Wenn das automatische Verbinden aktiviert ist (Standard), verbindet sich die Freisprechlösung automatisch mit einem zuvor gepairten Bluetooth-Gerät.

Wird die Freisprechlösung in einem Meetingraum oder von mehreren Personen genutzt, wird empfohlen, das automatische Verbinden zu deaktivieren, um unbeabsichtigte Verbindungen zu vermeiden. Wenn das automatische Verbinden deaktiviert ist, lässt die Freisprechlösung nur jeweils eine Bluetooth-Verbindung zu. Das Pairing aller zuvor gepairten Bluetooth-Geräte wird aufgehoben und die Geräte müssen erneut mit der Freisprechlösung gepairt werden.

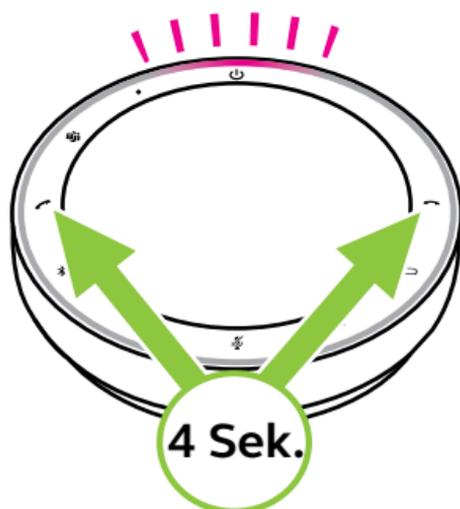
Das automatische Verbinden kann in Jabra Direct oder Jabra Sound+ konfiguriert werden.

Zum Pairen eines Geräts mit der Freisprechlösung halte die Taste **Bluetooth** an der Freisprechlösung ca. 3 Sekunden lang gedrückt und befolge die Sprachanweisungen.

6.10 Werkseinstellungen

Durch das Zurücksetzen der Freisprechlösung wird die Liste der gepairten Bluetooth-Geräte inklusive aller persönlichen Einstellungen gelöscht. Nach einem Reset auf die Werkseinstellungen ist es notwendig, die Jabra Speak2 75 mit deinen Bluetooth-Geräten erneut zu pairen.

Um einen solchen Reset durchzuführen, halte die Tasten **Anruf annehmen** (Answer call) und **Anruf beenden/abweisen** (End/reject call) ca. 4 Sekunden lang gedrückt, bis die Benachrichtigung für das Wiederherstellen der Werkseinstellungen an der Freisprechlösung angesagt wird.



7. Anwendungen und Firmware-Update

7.1 Jabra Sound+

Jabra Sound+ ist eine Mobilgeräteanwendung, mit der du die Jabra Speak2 75 nach deinen Bedürfnissen konfigurieren kannst.



7.2 Jabra Direct

Jabra Direct ist eine Desktop-Anwendung zur Unterstützung, Verwaltung und Umsetzung der optimalen Funktionalität von Jabra-Geräten.



Die neueste, kostenfreie Version findest du auf jabra.com/direct

7.3 Firmware aktualisieren

Firmware-Updates verbessern die Leistung oder erweitern die Jabra-Geräte um neue Funktionen. Jabra Direct oder Sound+ informiert dich, sobald ein neues Firmware-Update verfügbar ist.

- Verbinde mit Jabra Direct die Jabra Speak2 75 über das USB-Kabel oder den Jabra Link Bluetooth-Adapter mit einem Computer.
- Verbinde mit Jabra Sound+ die Jabra Speak2 75 über Bluetooth mit deinem Telefon.

8. Support

8.1 FAQs und technische Daten

Die FAQs, Zertifizierungen und technischen Daten für die Jabra Speak2 75 findest du unter jabra.com/support

8.2 So pflegst du dein Jabra-Gerät

- Die Jabra Speak2 75 ist nicht für den Gebrauch im Freien geeignet.
- Vermeide die Aufbewahrung bei extremen Temperaturen (über 45 °C und unter -20 °C).
- Vermeide den Betrieb bei extremen Temperaturen (über 40 °C und unter 0 °C).
- Schütze die Freisprechlösung vor Regen. Tauche die Freisprechlösung nicht in Flüssigkeiten ein.
- Bedecke die Lautsprecherabdeckungen und Tasten nicht mit Aufklebern oder Schildchen.

8.3 So reinigst du dein Jabra-Gerät

Folge diesen Hygienehinweisen für die Pflege und Reinigung deines Produkts.

1. Trage normales Spülmittel und Wasser auf ein Tuch auf und wringe dabei überschüssige Flüssigkeit aus, sodass das Tuch nicht zu nass ist. Verwende nur Seife und Wasser, keine aggressiven Reinigungsmittel.
2. Wische das Produkt vorsichtig ab und achte darauf, dass kein Schaum auf der Oberfläche zurückbleibt.
3. Lasse es mindestens eine Minute lang trocknen.
4. Reinige die Oberfläche mit einem leicht angefeuchteten Tuch und ausschließlich mit Wasser.
5. Lasse es trocknen.
6. Ist das Produkt nicht in Gebrauch, vermeide den Kontakt mit verschmutzten Oberflächen und bewahre es im Reisetui auf.